



**Stadt Köln**

# Поведение при сигнале сирены

Значение сигналов  
сирены и соответствующие  
рекомендации к действию



**Feuerwehr  
Köln**

## Общая информация

В случае катастроф и крупных происшествий ваша безопасность и имущество могут оказаться под угрозой. Чтобы ограничить влияние этих опасностей и, по возможности, избежать их, город Кельн установил систему оповещения сиреной. Это дает возможность своевременно обратить ваше внимание на опасности. В этой брошюре объясняется значение сигналов сирены и даются рекомендации к действию. Она также содержит дополнительные ссылки на важные номера телефонов, местные радиостанции или информационный сайт города, которые вы можете использовать для получения дополнительной информации.



Пункт управления пожарной охраны Кельна

## Система оповещения сиренами

Сеть сирен в Кельне управляется и обслуживается городом Кельн. Сирены могут быть активированы из пункта управления пожарной охраны Кельна. Если оперативным штабом пожарной охраны признается опасность для населения, включается оповещение сиренами.

Это может быть, например, при утечке опасного вещества, при пожаре или аварии. Кроме того, также может быть оповещение о внезапном разливе Рейна или его мелких притоков в Кельне. Сигнал сирены служит побудкой для населения.



Пожар с образованием сильного задымления

## **Информационные каналы**

В потенциально опасной зоне все люди должны в первую очередь найти закрытые помещения, закрыть окна и двери, отключить системы вентиляции. Затем пожарная охрана предоставит дополнительную информацию по следующим каналам. Обратите внимание, что в зависимости от каналов СМИ может пройти некоторое время, прежде чем информация станет доступной.

### **Радио (на батарейках, динамо-радио)**

- Радио Кельн (107,1 МГц) — информация через несколько минут после сигнала сирены.
- WDR 2 (100,4 МГц) — информация появляется спустя некоторое время.

### **Интернет**

[www.stadt.koeln](http://www.stadt.koeln)

### **Мобильное приложение**

Stadt Köln — официальное приложение

### **Социальные сети**

Stadt Köln / Feuerwehr Köln  
(Twitter, Facebook)

## Учебная тревога/звуки оповещения

Каждые три месяца пожарная охрана проверяет работу сирен. Эти учебные тревоги проводятся в день оповещения, назначенный земельной или федеральной властью, а также в две другие даты. О датах сообщают заранее в СМИ. Таким образом гарантируется, что сирены будут работать в случае действительной чрезвычайной ситуации. Эти испытания предназначены для обеспечения вашей собственной безопасности.

### Как происходит оповещение?

#### Оповещение

Одноминутный повышающийся или понижающийся завывающий звук



1 минута



#### Отбой

Одноминутный непрерывный сигнал



1 минута



## Дополнительная информация/контакты

Телефон на случай

опасности 0800 2210001

Город Кельн 0221 221-0

или справочная линия

государственных учреждений 115

Дополнительная информация в  
приложении NINAWarnApp:



Город Кельн

Пожарная охрана Кельна

Служба пожарной охраны,  
службы спасения

и защиты населения

Телефон: 0221 9748-0

feuerwehr@stadt-koeln.de



## Stadt Köln

Amt für Feuerschutz, Rettungs-  
dienst und Bevölkerungsschutz

Gestaltung

Zentrale Dienste der Stadt Köln

Druck

Pieper GbR

198-22/37/2.000/08.2022